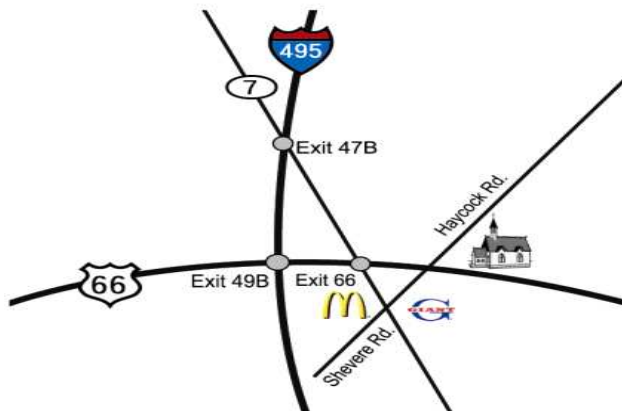


# Washington Elim Church

Senior Pastor (담임 목사)		
Rev. Kevin Oh(오상윤)	<a href="mailto:kevinoh1@yahoo.com">kevinoh1@yahoo.com</a>	703-237-8003(CHurch) 703-851-0520(Cell)
Elders(장로)		
Chung C. Song(송청자)	Chris Collver <a href="mailto:brillig@loudounwireless.com">brillig@loudounwireless.com</a>	
Partnering Missionary (협력 선교사)		
Haiti (아이티)		
Rev. Brian Pak(박병준 선교사)	<a href="mailto:242park@gmail.com">242park@gmail.com</a>	201-458-2411(C)

Time of Services & Bible Studies 예배 및 성경 공부 안내			
Day of Week	Services	Time	Description
Sunday	Worship Service(주일 예배)	9:30AM	Korean/English
	성경공부(Bible Study) / 장년(Adult)	12:00PM	Korean
Tue	Tuesday Bible Study(화요일성경공부)	10:30AM	Korean
Wed	Wednesday Service(수요일예배)	7:30PM	Korean
Tue~Sat	Early Morning Service(새벽예배)	5:30AM	Korean



6901 Haycock Road, Falls Church, VA 22043

Senior Pastor(담임목사): Rev. Kevin Oh (오 상 윤 목사)

6901 Haycock Road, Falls Church, VA 22043  
703.237.8003 (Tel/Fax) / 703.851.0520 (Sr. Pastor)

<http://myelim.org>

# 주 일 예 배

사회 : 오 상윤 목사

.....	.....	.....	.....
목	도	요일 5:11-12	다 함 께
*찬	양	찬송가 8장	다 함 께
*신	앙 고 백	사 도 신 경	다 함 께
기	도	Chris Collver 장로	기 도 자
성	경 봉 독	사 43:1-7	다 함 께
찬	양	찬송가 275장	찬 양 대
말	씀 선 포	구원의 약속	박 병준 선교사
기	도		설 교 자
헌	금	찬송가 251장	다 함 께
봉	헌 기 도		사 회 자
교	회 소 식		사 회 자
*찬	송	찬송가 304장	다 함 께
*축	도		박 병준 선교사

\* 몸이 불편하지 않으신 분은 일어나 주시기 바랍니다.

기 도		안내 및 헌금위원	
이번주	Chris Collver	이번달	오경환 이정옥
다음주	이천수	다음달	김광자 김연봉

# Announcements

1. We give thanks to God who gave us grace through worship today. We also thank Missionary Brian Park for his message. Missionary Pak will go back to New Jersey this afternoon and soon returned to Haiti. Pray for the continuous spread of the Gospel of Christ in Haiti through the ministry of Missionary Pak.
  
2. Prayer topics for church
  - 1) Appointing the assistant pastor
  - 2) Church retreat

Date : 8/31(Sat) - 9/2(Mon) Labor Day weekend  
Place : Church
  
3. Please continue praying for our church members who are in the midst of spiritual and/or physical difficulties.

다음 주 설교제목 / Next Week Sermon Title		
예수님의 눈물 (눅 19:37-44)		
Tear of Jesus (Lk 19:37-44)		
Fellowship Order (친교순서)		
This Week	소망	Hope
Next Week	전교인	Potluck

## 교 회 소 식

1. 오늘 예배를 통하여 우리에게 은혜를 주신 하나님께 감사드리며,  
또한 말씀을 전해 주신 박병준선교사님께 감사드립니다. 선교사님은  
오늘 오후 뉴저지로 가셨다가 곧 아이티로 돌아가십니다.  
박선교사님의 사역을 통해 아이티에 지속적으로 그리스도의 복음이  
계속 확장되도록 기도해 주시기 바랍니다.
2. 교회 기도 제목
  - 1) 교육전도사님 청빙 건
  - 2) 교인 수련회  
날자 : 8/31(토) - 9/2(월) 노동절 연휴  
장소 : 교회
3. 우리 교회에 영적으로, 육신적으로 어려움 가운데 계신 성도들을  
위하여 기도해 주시기 바랍니다.

## LORD'S DAY SERVICE

Presider : Rev. Kevin Oh

Meditative Prayer	1 Jn 5:11-12	Together
* Hymn	8(Holy, Holy, Holy)	Together
* Confession of Faith	Apostle's Creed	Together
Prayer	Elder Chris Collver	Together
Scripture Reading	Isa 43:1-7	Together
Praise	275(I grieved my Lord from day to)	Choir
Sermon	<b>The Promise of Salvation</b>	Missionary Brian Pak
Prayer		Missionary Brian Pak
Offering	251(Marvelous grace of our loving Lord)	Together
Offering Prayer		Presider
Announcements		Presider
* Hymn	304(The love of God is greater)	Together
* Benediction		Missionary Brian Pak
* Please rise.		

<b>Prayer</b>	
This Week	Elder Chris Collver
Next Week	Chun Soo Lee

## 구원의 약속 (사 43:1-7)

- 1 야곱아 너를 창조하신 여호와께서 지금 말씀하시느니라  
이스라엘아 너를 지으신 이가 말씀하시느니라 너는 두려워  
하지 말라 내가 너를 구속하였고 내가 너를 지명하여  
불렀나니 너는 내 것이라
- 2 네가 물 가운데로 지날 때에 내가 너와 함께 할 것이라  
강을 건널 때에 물이 너를 침몰하지 못할 것이며 네가  
불 가운데로 지날 때에 타지도 아니할 것이요 불꽃이 너를  
사르지도 못하리니
- 3 대저 나는 여호와 네 하나님이요 이스라엘의 거룩한 이요  
네 구원자임이라 내가 애굽을 너의 속량물로, 구스와  
스바를 너를 대신하여 주었노라
- 4 네가 내 눈에 보배롭고 존귀하며 내가 너를 사랑하였은즉  
내가 네 대신 사람들을 내어 주며 백성들이 네 생명을  
대신하리니
- 5 두려워하지 말라 내가 너와 함께 하여 네 자손을 동쪽에서  
부터 오게 하며 서쪽에서부터 너를 모을 것이며
- 6 내가 북쪽에게 이르기를 내놓으라 남쪽에게 이르기를  
가두어 두지 말라 내 아들들을 먼 곳에서 이끌며 내 딸들을  
땅 끝에서 오게 하며
- 7 내 이름으로 불려지는 모든 자 곧 내가 내 영광을 위하여  
창조한 자를 오게 하라 그를 내가 지었고 그를 내가  
만들었느니라

## The Promise of Salvation (Isa 43:1-7)

- 1 But now, this is what the LORD says-- he who created  
you, O Jacob, he who formed you, O Israel: "Fear not,  
for I have redeemed you; I have summoned you by  
name; you are mine.
- 2 When you pass through the waters, I will be with you;  
and when you pass through the rivers, they will not  
sweep over you. When you walk through the fire, you  
will not be burned; the flames will not set you ablaze.
- 3 For I am the LORD, your God, the Holy One of Israel,  
your Savior; I give Egypt for your ransom, Cush and  
Seba in your stead.
- 4 Since you are precious and honored in my sight, and  
because I love you, I will give men in exchange for you,  
and people in exchange for your life.
- 5 Do not be afraid, for I am with you; I will bring your  
children from the east and gather you from the west.
- 6 I will say to the north, 'Give them up!' and to the south,  
'Do not hold them back.' Bring my sons from afar and  
my daughters from the ends of the earth--
- 7 everyone who is called by my name, whom I created for  
my glory, whom I formed and made."